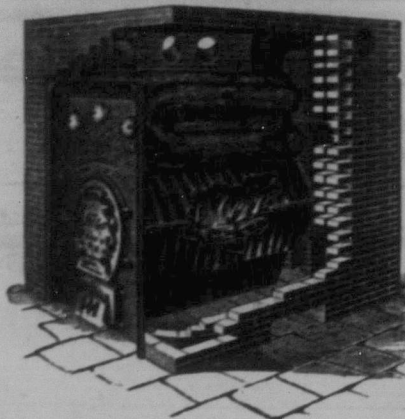


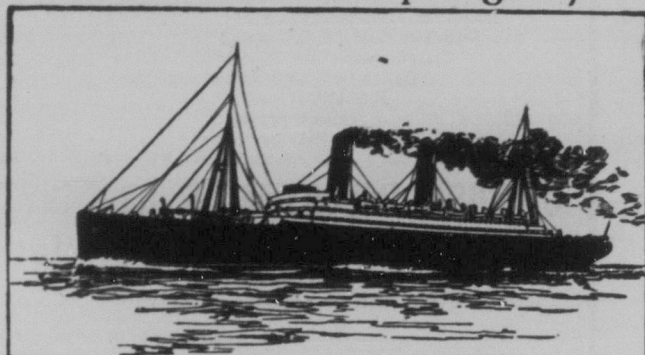


New Idea Furnace

Den modernaste och bästa "Furnace" för kol eller ved erbjuds härmed till allmänheten. Extra stark jägrytta och extra rists (grates.) Hvarje furnace garanterad. Kom och se vårt utställning af prover: Furnace Kaminer, Raster, Koks-spislar, Vågar, etc. i vår utställnings lokal på Rupert Street.

TILDEN, CUNNEY & CO. LTD.
I. W. MARTIN, MANAGER.
WINNIPEG, MANITOBA.

Atlantic Steamship Agency



BILJETTER

till och från Skandinavien och Finland, med alla Atlantiska linier. Om ni ämnar sända efter anhöriga eller vänner, skrif till oss efter biljettpris. Biljetter från alla skandinaviska hamnar till lägsta pris. Nuvarande biljettpris från Skandinavien \$33.50, från Liverpool \$27.50. Hänvänd eder till

W. P. F. CUMMINGS,

General Steamship Agent, Rum 107, C.P.R. Stationsbyggnad. Telefon 761, 762.

Allan Linien

KONGL. POSTÅNGFARTYGEN

VICTORIAN 3 propel.	3,000 tons, turbin ansmaskiner	10,376 tons
VIRGINIAN 3 propel.	12,000 tons, turbin ansmaskiner	5,500 tons
IONIAN dub. propel.	9,000 tons	10,576 tons
CORINTHIAN	6,500 tons	6,000 tons

Speciella bekvämligheter för tredje klassens passagerare. Hytter för 4 och 6. Elektrisk belysning. God och välagad mat vid dukade bord.

Sängkläder och matkårl, hvilka rengöras af bolagets uppsare, tillhandahållas fritt.

Biljettpriser till och från Amerika. Svenska lande agent moter hvarje till Amerika ankommande ångfartyg, meddelande behöfliga råd och upplysningar.

Skrif till eller besök närmaste Allan-Liniens agent.

H. & A. Allan, Montreal, Ellis & Grogan, Calgary, Alta.

W. R. ALLAN, Bannatyne Street Winnipeg, eller sågon annan af bolagets många agenter.

OBS. Alla C.P.R. Agenter i västra delen af Canada utfärda biljetter för Allan-Linien.

M. M. Carroll,

JERNHANDEL OCH PLÅTSLAGERI.

Hörnet af Logan ave. & Isabel st.

Byggnads-Smeden, Byggnads-Papper, Färger, Färger, Oljor, Fönsterglas och Allmän Jernhandel.

Förstklassigt Arbete Garanteras
TELEFON 3068

M. HOFFER,

Urmakare, Juellerare och Optiker



ALLT ARBETE GARANTERAS. ÖGON UNDERSÖKAS FRITT.

Orders per post utföras omsorgsfullt och skyndsamt.

646 Main Street, Winnipeg.

J. B. HIRSCHMAN,

RÖRLÄGGARE.

GAS- OCH ÅNGLEDNINGAR INSÄTTAS.

Jag har 15 års erfarenhet i yrket. Vid förefallande behof, gif mig ett besök.

TELEFON 4093. 219 LOGAN AVENUE, WINNIPEG

Tafvelramar-Porträttförestoring

Vi hafva det bästa lager af taflor i staden. Förestoring af fotografier, som vi ombestyr, göres i New York, af förstklassiga artister. Särskild uppmärksamhet gifves åt beställningar från landsorten, och sådana som inkomma per post.

RICHARDSON BROS.
339 Portage Avenue Winnipeg

WINNIPEG.

BESÖKANDE: Pastor Alb. Johansson från Chicago, Ill.; Mr. Chas. Walstedt, Dauphin; Mr. Chas. Sundmark och Mr. Ulberg, Scandinavia; Mrs. E. S. Lundin, Gainsborough, Sask.

Pastor Augustus G. Olsson, Norris Lake, Minn.; Mrs. G. V. Tidholm, Oakland, Minn.; Mr. & Mrs. Halvorsen, Minneapolis, Minn.; Pastor N. E. Johnson, Brooklyn, N. Y.; J. Jorgensen, Elkmouth, B. C.; I. Peterson, Elkmouth, B. C.

MR. J. P. JOHNSON afreste i söndags till Kenora, Ont., för några dagars besök.

GOODTEMPLARLOGEN "Framtidens Hopp" hade vid sitt möte torsdags tjänstemannamöte, vid hvilket följande personer invaldes: L. Temp, Hjalme Gustafson; I. U. T., Miss Alma Ohlsson; I. U. Miss Ellen Östling; L. Sekr., K. Wigert; v. L. S., Miss Ingeborg Ohlsson; L. U., A. Molander; L. Skattm., P. Perman; L. Marsk. Karin Sjöstrand; b. L. M., Marta Ohlsson; L. Kapl. Eskil Ohlsson; I. L. V., Hildur Ohlsson; Y. L. V., Edw. Lund; F. L. T., Ch. Holmberg.

Logen, hvars arbete går stadigt framåt, har nu ett medlemsantal af omkring 100.

BAPTISTKYRKAN. Förliden söndag ägde dopförestoring rum. Pastoren K. A. Johanson och N. E. Johnson predikade. Om söndag komma de båda att vara i Kenora. Pastor K. A. Johanson har beviljats en månads ferierid under augusti, och kommer han bl. a. att resa till Iowa, där en hans son vistas, och andra af hans släktingar äro boende.

Pastor N. E. Johnson predikar söndagen den 12 augusti i Scandinavia och den 19 i troigtvis i Winnipeg, hvarefter han begifver sig tillbaka till sitt hem i Brooklyn, N. Y.

MISSIONSKYRKAN. Skandinaviska Evangeliska Missionärsförbundet i Canada höll förliden vecka sitt årsmöte i Winnipeg. Närvarande voro bl. a. pastor C. O. Hofstrand samt respektive konferenschefar från församlingarna i Louise Bridge, Tyndall, Theodore, Ohlen, Willow Brook och Louise Bridge.

Förhandlingarna togo sin början på fredags morgonen, då rapporter från tjänstemännen upplästes och behandlades. Två nya församlingar intogs i förbundet, nämligen Elmwoods och Willow Brooks.

Till tjänstemän valdes: J. M. Florell, ordf.; J. Jacobsen, v. ordf.; J. E. Björklund, sek.; A. Hallonqvist, v. sek.; P. B. Anderson, kassör; C. O. Hofstrand och C. Johnson, revisorer; M. P. Peterson, trustee.

På eftermiddagen behandlades missionssaken och uppgjordes planer för det kommande året. Nya missionsfält skulle upptagas. Till tre predikanter hade kallelser utfärdats, men hittills hade endast C. W. Holm från Red Wing, Minn., svarat jakande. Förbundet har en respektive predikant på fältet, nämligen N. P. Boqvist. Uppbyggelsemöten höllas på torsdagens och fredagens kvällar. På lördagskvällen hölls en talrik besök och i allmänhet "ice cream social". Doktorinnan Johnson utförde ett par nummer på piano, till hollas af red. Fredholm och andra, och en mycket trellig afton tillbringades.

EN KOMMISSION för att undersöka och rapportera öfver tillgången på dricksvatten för Winnipeg stads behof tillsattes vid stadsfullmäktiges möte i förgår afton. Komittén består af följande personer: Alderman Gibson, Harvey, Lawmer och McArthur, samt herr Andrew Strang, J. H. Ashdown och T. G. Deacon.

OLYCKSFALL. Ett sorgligt olycksfall inträffade i torsdags, då en ung man från Ontario föll af spårvagnen på hörnet af Main och Dufferin gatorna och fick båda benen afkörda. Han afkördes till hospital, där han sedermera afled. Detta är nu det andra eller tredje af liknande fall, som inträffat på en kort tid.

FRÄCKT RÄNFÖRSÖK. Robert Nobles blef i torsdags f.m. antastad af tre skurkar, hvilka försökte rycka till sig hans bankbok, innehållande en depositionssumma på \$500. De misslyckades emellertid, ity den angripne hade för starka armar. Skurkarna hunno tyvärr göra sig osynliga.

VATTENVERKSKOMMISSIONEN har gripit itu med sitt arbete och undersökt brunnarna ute vid vattenverket. Noggranna undersökningar på prärien skola företagas för att om möjligt kunna få uttrökt huru vidt det underjordiska vattenförrådet sträcker sig. Brunnen nr 4 är nu i det närmaste färdiggrädd, så att ytterligare en tillökning i vattenförrådet är att förvänta.

OSCEOLA, NEBR. "Jag önskar, att jag kunde finna ord att skriva som jag ville. Jag är ett levande exempel på, hvad eder medicin, Kuriko, kan uträtta. Jag var så sjuk och eländig, att jag hvarken kunde gå eller stå. Jag är nu 56 år gammal och kan åter njuta af livet, och därför kan jag näst Gud tacka eder medicin." Mrs. H. D. Munk.

STADENS HUNDFÄNGARE, F. Collins, anklagas för grymhet mot djur af djurskyddsföreningen. Han lär ej afhålla de infångade hundarna på ett human sätt.

UTSTÄLLNINGEN i Winnipeg var i år en särdeles lyckad affär. Gynnad af en god väderlek som den var, strömmade stora folkskare i från landsbygden. Alla afdelningar inom såväl industrien som landbruket voro väl representerade. På torsdagen, stadsbornas dag, besöktes utställningen af ej mindre än 47,000 personer, hvilken oerhörda människomassa i det närmaste propplade upp utställningsområdet.

Bland utställare, som fingo pris, må omnämnas Mrs. Oskar Lindgren, hvilken erhölet ej mindre än fem första pris och flera andra för utställda artiklar inom afdelningen för konstslöjd. En af henne bunden blomsterbukett, utställd i värtbyggnaden, tilldrog sig allmän beundran och tillerkändes första priset.

Många sevärdheter bjöd utställningen på, som vanligt, men det förmåsta af intresse var det program som gafs utanför Grand Stand. Skickliga artister uppträdde där. Knabenshus luftskepp eller styrbara ballong gjorde flera uppvisningar, och gjorde luftseglaren flere turer öfver utställningen samt visade sig hafva sin ballong under fullkomlig kontroll. Många landsmän från såväl östern som västern och södern besökte utställningen. Vår landsmaning för direktionen och serverade de banketter, som nästan hvarje dag höllas för främstående personer eller korporationer.

Solstyg Hos Hästar.

Detta är rätt vanligt i somliga delar af landet, särskild i de större städerna. Det är ett tillstånd hvarvid kroppens fettämnen i större eller mindre grad smältas och således bli liksom flytande. Alla kroppens funktioner störas eller nästan upphöra. Orsakerna äro blottställning för de heta solstrålarna eller överansträngning i varmt väder, äfven om solen ej skiner. Somliga djur äro mottagligare härför än andra, hvilket torde vara beroende på kroppssystems tillstånd för tillfället.

Symptomen visa sig sålunda, att då hästen svettas och lider af värmen, så upphör svettningen plötsligt och huden blir torr; gången blir vacklande; hästen blir svårmodig, döf, svag och slö; andnöd inställer sig, och faller han snart ned på marken och blir medvetelös; andhämtningen försvaras mer och mer tills döden infinner sig, som inträffar på från en halftimme till två a tre timmar om hindring ej lemnas djuret.

Behandlingen består i att hästen, då han börjar lida och besväras af hettan, får stanna i skuggan; låt honom dricka några klunkar kallt vatten och tvätta äfven af huvudet och ansiktet i kallt vatten med en svamp eller trasa. Om en halftimme är han så återställd att han kan gå vidare.

Om hästen gått tills han stupat eller äfven om han endast gått tills han börjar vackla, så håll öfver honom med kallt vatten; eller om det inträffar i staden, där en vattenslang kan brukas, så överspruta honom från huvud till svans ouppörligt tills han aissvalnat; lemna honom sedan i en kylig plats, men icke i drag, och låt honom hvila till nästa dag. Om det är på landet, så håll öfver honom ämbur efter ämbur med kallt vatten tills han kvicknar vid. Om han stupat, så lägg is på ryggen, om möjligt. Så snart han hämtat sig, för att riktigt kunna svälja, ges följande flytande medicin: 2 ounces whiskey, half ounce sweet spirits of nitre, i dram nitrate of potash, half kaffekopp vatten. Blanda och gif i en dos. En liknande dos gifves hvarje halftimme tills djuret kommit sig före tämligen väl, då det ges hvarje fyra eller sex timmar. Låt hästen stå på stall åtminstone en vecka och var mycket aktam om honom en längre tid. Under tillfrisknandet gifves mjukt foder — gräs om sådant finnes. Om han lemnats i ett svagt tillstånd och med vacklande gång, så klipp af håret på ryggen och bruka följande dragmedel: half ounce powdered cathartides, 2 ounces lard. Blanda och gif i en väl.



THE TEN MINUTE DESSERT.

Den bäst smakande och lättast tillagade af alla sommardesserter. Kommer i 12 välsmakande och delikata fruktkärl. Vi rekommendera särskildt följande slag: Haffon, Smulten och Pineapple som varande utmärkt delikata. Geléer gjorda af Gold Standard Jelly Powder äro så RENA, HALSOSAMMA och LÄTTSMÅLTA, att de ständigt rekommenderas af läkare för personer, som icke tåla andra saker. Försök det nästa gång! 3 paketer för 25c.

J. W. CARROLL

262 ISABEL ST.
Rörläggning, värmeledningar
(Plumbing)
TELEFON 3068
Allt arbete ägnas prompt och noggrant utförande.

Allt Det Goda

som värt med rätta berömda Manitoba-hvete innehåller, erhålles i vårt

"WHOLE WHEAT" BREAD

Rent, Smakligt och Lätt-smält. Ett enda försök skall övertyga Eder om sanningen härför.



Bageri: Spence & Portage
Telefon 1080.

Kötthandlare.

Tillhandahåller bästa kvalitet kött, såväl färskt som saltadt, samt smör och ägg.

Platsen som sparar er pengari Vi sälja endast för kontant, men ytterst billigt. Fyra butiker.

Gibson, Gage Co.

UTMÄRKT KÖTT.
217 Rupert St. Telefoner 3 och 4
218 St. Mary's Ave. Tel 425
913 Main St. Tel. 1552
217 Nena St. Tel. 3674

THE Winnipeg Supply Co., Ltd.

Fabricera och Tillhandahålla KALK, KROSSAD STEN, TUKTAD STEN, CEMENT, "HARD WALL PLASTER" HÄR FÖR RAPPENING, ETC.

Kontor och Magasin 306 Rietta Street, Tel. 1936 och 2187 WINNIPEG, MAN.

Söndriga Skodon

lagas och halfsluning och klackning verkställes snabbt och billigt. Puggad halfsluning 60 cts. Handsydd " " 80 "

Jacob Smidt,
210 1/2 Logan Ave.
(N. Stendahls skräddarbutik)

I. F. Allen, FOTOGRAF.

Porträtt, Kopiering och Förestoring.
Telefon 2812. 593 Logan Avenue WINNIPEG.

Star Electric Co.

191 PORTAGE AVE. EAST.
Hus förses med Elektriska ledningar.
Alla slag af Elektriska varor och apparater på lager.
TELEFON 579

Svensk Sadelmakare.

Per Lindgren,
Clanwilliam, Man.

Allt hvad till yrket hörer utföres fort, väl och billigt.

Marriage License

hos
J. E. Forslund

Prenumerera

På "CANADA"

The Queens Hotel,

MONTGOMERY BROS, Egare

Hos "THE QUEENS" Kan Ni lefva komfortabelt som en KUNG.

Telefon 1131

Dominion Hotell.

BERGER BROS, Egare

Förstklassigt i alla afseenden,
528 Main St., - Winnipeg.

MARKET HOTEL

145 Princess Str
Midt emot City Market.
Finaste slag af viner, likörer och cigarrer. Första klass inredning.
Pris: \$1.50 per dag.
P. O'CONNEL, Prop.

Moderata Priser. Tel. 4158

West Hotel

Hörn. Ett kvarter
Main och norr om
Butherland sts. C.P.R. Station
E. Kern, Prop.

Tecumseh House.

Första klass. Taxa: En dollar per dag. Måltider 25 cents. Bästa uppässning. Finaste slag af viner, likörer och Cigarer.
684 Main Str.

ORIENTAL HOTEL

södra ändan af "the subway" är skandinavernas bufudkvarter, och ägaren gör allt för deras bekvämlighet.
Penn & Blythe, 700 Main Street WINNIPEG

THE CRITERION

JOHN WILKES, Egare.
Likörer och Cigarer . . .
\$1.50 per dag
214 McDermott St. Winnipeg.

Savoy Hotel,

684-686 MAIN STREET.

Occidental Hotell

D. RIPSTEIN, Egare.
Förstklassiga rum och
Finaste Matservering.
Goda Viner, Likörer och Cigarer.
Hörnet af Main St. och Logan Ave.
Telefon 1688.

VED KOL

Alla slags Ved- och Kolsorter finnas på lager hos underteknad.
Telefon 798.
Bostad: 96 Dagmar st.
M. P. PETERSON.

VED KOL

Tamarac, Gran, Tall Björk och Poppel, bästa slag till lägsta möjliga priser.
Tel. 2255.
Ved uppköpes i vagnlast.
O. SIMONSON,
116 Charles St.

VED KOL

Tamarac, Gran, Tall Björk och Poppel, bästa slag till lägsta möjliga priser.
Tel. 2255.
Ved uppköpes i vagnlast.
O. SIMONSON,
116 Charles St.

VED KOL

Tamarac, Gran, Tall Björk och Poppel, bästa slag till lägsta möjliga priser.
Tel. 2255.
Ved uppköpes i vagnlast.
O. SIMONSON,
116 Charles St.

C. T. ALLBUTT

ARTIST OCH FOTOGRAF.
BELL PHOTO STUDIO,
207 Pacific Ave.
Ni skall finna, att i denna gamla säkra ateljer följer man med sin tid och att här fås de bästa fotografier i staden.